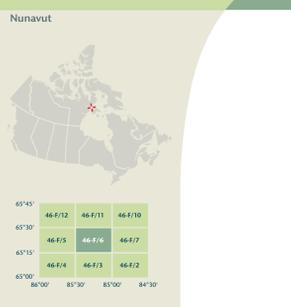


- Road: hard surface, more than 2 lanes; service centre
- Road: revêtement dur, plus de 2 voies; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowplow
- Road: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; poutrelles
- Road: hard surface; one-way or stabilised surface; seven-conduit bridge
- Road: revêtement dur, rue; de gravier, aggloméré, rue; pont de canalisation
- Road: loose or stabilised surface; all seasons; 2 lanes or more; less than 2 lanes
- Road: de gravier, aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus; moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage
- Road: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; toll/gap area
- Échangeur routier; numéro de route; agglomération
- Railway, single track; railway station; trestle; multiple tracks; turntable
- Chemin de fer; voie unique; gare; chariot; voies multiples; plaque tournante
- Railway, abandoned; railway yard
- Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge
- Transport rapide: voie ferrée; route; passerelle
- Caissonway: covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge
- Chaussée pont-couvert; tunnel; pont; pont mobile
- Boundary: international
- Limite: internationale
- Boundary: provincial or territorial
- Limite: provinciale ou territoriale
- Boundary: unsurveyed provincial or territorial; area outline
- Limite: provinciale ou territoriale non arpentée; surface délimitée
- Boundary: administrative; recreational
- Limite: administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic
- Limite: géographique; géographique non arpentée
- Fort, wall, fence
- Fort, mur, clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable
- Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas
- Pipeline: pétrole; gaz naturel
- Pipeline: multi-use; control valve; multiple lines
- Pipeline: utilisation multiple; valve de contrôle; lignes multiples
- Pipeline: underground oil; natural gas; multi-use
- Pipeline souterrain: pétrole; gaz naturel; utilisation multiple
- Mine: pit; sand, gravel, clay; quarry
- Mine: carrière; gravier; argile; carrière
- Airport or airfield: official; nonofficial; heliport
- Aéroport ou aérodrome: officiel; non officiel; hélicoptère
- Chemise: industrial; dam rack, turbine height; turnkeyport
- Chemise: industrielle; torche; brûleur; hauteur; parc à bois déblais
- Tank: water tank; radar antenna; radio telescope
- Citerne: citerne d'eau; antenne radar; radiotélescope
- Silo: grain elevator; clearance tower
- Silo: élévateur à grains; tour de dégagement
- Elect: facility; oil or natural gas facility; wind-energetic device
- Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower: communication; fire; control
- Tour: communication; incendie; contrôle
- Domestic waste; liquid waste; industrial solid deposit
- Déchets domestiques; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Lookout; historic site; ruins; zoo
- Bélier; lieu historique; ruines; zoo
- Golf course; campground; ski area; sports/leisure
- Terrain de golf; terrain de camping; station de ski; centre sportif
- Aerial railway; ski lift; sports track; arena
- Élévateur aérien; remontée-pente; piste de course; aréna
- Building: unidentified building; religious; educational; cabin
- Bâtiment; bâtiments non identifiés; religieux; éducationnel; cabine
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
- Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; municipal hall; community centre
- Hôtel de ville; salle municipale; centre communautaire
- Customs post; ranger or warden station; cemetery
- Poste de douane; poste de garde forestier ou poste de garde de parc; cimetière
- Court house; correctional institute
- Palais de justice; établissement correctionnel
- Fire station; police station; armory
- Casernes de pompiers; poste de police; manège militaire
- Wardrobe or shelter; watercourse; disappearing stream
- Plan d'eau ou litotier; cours d'eau; cours d'eau disparissant
- Navigation light; ferry route; navigation beacon
- Feu de navigation; traversée; balise de navigation
- Coast Guard station; vigilance anchorage; marina
- Station de la garde côtière; mouillage d'hivernage; marina
- Fish ladder; dam; small; large; carrying head
- Échelle à poissons; barrage; petit; grand; portant une route
- Dyke or seawall; wharf; breakwater
- Digue ou mur de protection; quai; brise-lames
- Road camp; pier or dock
- Rampe de mise à l'eau; jetée
- Drydock; slip; crib or abandoned bridge pier; ford
- Cale sèche; cale; caisson ou pilier de pont abandonné; gué
- Conduit; lock; spring
- Canalisation; éclus; source
- Reservoir; underground reservoir; fish pond
- Réservoir; réservoir souterrain; viviers dans l'eau
- Dry river bed; sand in water; freshwater flats; intermittent lake, slough
- Lit de rivière à sec; sable dans l'eau; estrans; lac intermittent; bourbier
- Rapids; falls
- Rapides; chutes
- Rocky ledge; rocky reef; rocks in water; exposed shipwreck
- Banc rocheux; récif rocheux dans l'eau; épave émerge
- Mosses; glacial debris; permanent snow and ice
- Mousse; débris glaciaire; neige et glace permanentes
- Wetlands; marsh; muskeg; swamp; marsh in water; string bog
- Terres humides: marais; muskeg; marécage; marais dans l'eau; tourbière réticulée
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog
- Étang de tourbière; polygones de tourbière; tourbière à peat
- Sand; esker; pingo; wooded area
- Sable; esker; pingo; région boisée
- Contour index; intermediate; approximate
- Courbe de niveau: intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cave
- Courbe de coteau; point cote; caverne

46-F/6 SCALE 1:50 000 EDITION 01

DUKE OF YORK BAY



Natural Resources Canada / Ressources naturelles Canada



Produced on February 24, 2011, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada. Établi le 24 février 2011, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label.

La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

Map content validity dates: Réseau routier, Absent; Hydrographic network, 1978-2007; Buildings, Absent; Boundaries, 2010; Toponymy, 2005.

Dates de validité du contenu de la carte: Réseau routier, Absent; Réseau hydrographique, 1978-2007; Végétation, Absent; Bâtimens, 2010; Toponymie, 2005.

Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.gc.ca>

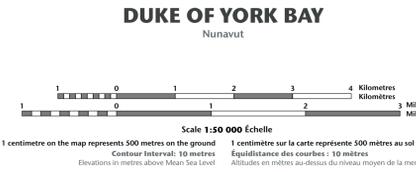
For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: <http://maps.NRCan.gc.ca>

Pour toutes corrections, additions ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada par courriel électronique à: [cartes.RNCan.gc.ca](http://cartes.RNCan.gc.ca)

Visitez notre site Web: <http://cartes.RNCan.gc.ca>

© 2011, Her Majesty the Queen in Right of Canada.

Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.



Use diagram only to obtain magnetic values. Approximate Mean Declination 2011 for centre of map. Annual change decreasing 16.7°.

N'utilisez le diagramme que pour obtenir les valeurs numériques. Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2011. Variation annuelle décroissante 16.7°.

For magnetic declination information, visit: <http://maps.NRCan.gc.ca/geomag>

Pour l'information sur la déclinaison magnétique, visitez: <http://cartes.RNCan.gc.ca/geomag>

207'44" (362 mils)

1°35' (28 mils)

100 000 metre Square / 100 000 mètres carrés

Identification du carré de 100 000 mètres

Transverse Mercator Projection / Projection transverse de Mercator

North American Datum 1983 / Système de référence nord-américain 1983

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid / Grille de coordonnées universelles transverse de Mercator de 1000 mètres

Zone 18 / Zone 18

Grid Zone Designation / Désignation de la zone de quadrillage

A subgrid on how to estimate position from the UTM grid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo101>

Consultez le tableau sur la manière d'évaluer la position à partir de la grille UTM sur: <http://cartes.RNCan.gc.ca/topo101>

Printed map / Carte imprimée

Cat. no. / No de cat. M116-2/04006 ISBN 978-0-609-94884-4 ISBN 978-0-660-65949-7

Digital map / Carte numérique

Cat. no. / No de cat. M116-2/04006-PSM ISBN 978-1-100-32710-1